

# Pekuakamiulnuatsh nukutauatsh utaitunuau Les Pekuakamiulnuatsh, au cœur de l'action

# Tshishfekahikan 2024-2025

Amishk<sup>u</sup> ka tshishkutumuakanitau Auassatsh nashimuatsh tshetshi shutshelimitishutau e kashinikau kashushkuashatatau metin tshishkutumuakanitau.  
Programme de développement hockey-école pour les élèves de l'école Amishk.



Ussinitshishuauatsh 4 kapapitau e tshishkutumuakanitau nite Kassinu Mamu kau minuutsh tshika pamipiihakanauatsh netetshenatimitatsh Akaleshoushtsh.

Nouvelle sortie culturelle dans l'Ouest canadien pour les élèves d'âge de 4<sup>e</sup> secondaire de l'école Kassinu Mamu.

Shakashtueu : Ilnu Tapuetamun ui tshimitakanu tshetshi tshishpeutakanitau auassatsh kie ussinitshishuauatsh, e iu, naniluapatakanu tshetshi milu-tutuakanitau kie uitshishakanitau tshitaussi-minuatsh kie tshishuuelimakanuatsh.

Shakashtueu : une loi sur la protection de la jeunesse en développement pour mieux protéger et soutenir nos enfants et nos familles.



Un grand pas vers l'autodétermination de notre Nation : le projet de Constitution en voie d'être soumis aux Pekuakamiulnuatsh.



Shiship-pishim <sup>u</sup>							Avril
Mois de l'arrivée des canards							
Minashikan	Ushkatsh-atushkan	Nishuau-atushkan	Tetou-tshishikou	Neu-tshishikou	Namesh-tshishikou	Mashtel-atushkan	
Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi	
	1 ☾	2	3	4	5	6	
7 ☽	8 ●	9	10	11	12	13	
14 ☽	15 ☽	16	17 ☽	18	19	20	
21	22 ☽	23 ○	24	25	26	27	
28	29	30					
						Mois de la santé bucco-dentaire	

Shetan-pishim <sup>u</sup>							Juillet
Mois de la fête de Sainte-Anne							
Minashikan	Ushkatsh-atushkan	Nishuau-atushkan	Tetou-tshishikou	Neu-tshishikou	Namesh-tshishikou	Mashtel-atushkan	
Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi	
	1 ☾	2	3	4	5 ●	6 ☽	
7 ☽	8 ☽	9 ☽	10 ☽	11 ☽	12 ☽	13 ☽	
14 ☽	15 ☽	16 ☽	17 ☽	18 ☽	19 ☽	20 ☽	
21 ○	22	23	24	25	26 ☽	27 ☽	
28	29	30	31				

Uashtessiu-pishim <sup>u</sup>							Octobre
Mois où les feuilles changent de couleur et tombent - La forêt s'éclaircit							
Minashikan	Ushkatsh-atushkan	Nishuau-atushkan	Tetou-tshishikou	Neu-tshishikou	Namesh-tshishikou	Mashtel-atushkan	
Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi	
		1 ☽	2 ●	3	4	5 ☽	
6	7	8	9	10 ☽	11	12	
13	14 ☽	15 ☽	16 ☽	17 ○	18	19	
20	21	22	23	24 ☽	25	26	
27	28	29	30	31			

Tshishe-pishim <sup>u</sup>							Janvier
Mois où il fait le plus froid - Premier mois							
Minashikan	Ushkatsh-atushkan	Nishuau-atushkan	Tetou-tshishikou	Neu-tshishikou	Namesh-tshishikou	Mashtel-atushkan	
Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi	
			1 ☽	2 ☽	3	4 ☽	
5	6 ☽	7	8	9	10	11	
12	13 ○	14	15	16	17	18	
19	20	21 ☽	22	23	24	25	
26	27	28	29 ●	30	31		

Nissi-pishim <sup>u</sup>							Mai
Mois de l'arrivée de l'outarde							
Minashikan	Ushkatsh-atushkan	Nishuau-atushkan	Tetou-tshishikou	Neu-tshishikou	Namesh-tshishikou	Mashtel-atushkan	
Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi	
			1 ☽	2	3	4	
5	6 ☽	7 ●	8	9	10	11	
12	13	14	15 ☽	16	17	18	
19	20	21	22	23 ○	24	25	
26	27	28	29	30 ☽	31		
						Mois de l'éducation physique et du sport étudiant	

Upahu-pishim <sup>u</sup>							Août
Mois de l'envolée							
Minashikan	Ushkatsh-atushkan	Nishuau-atushkan	Tetou-tshishikou	Neu-tshishikou	Namesh-tshishikou	Mashtel-atushkan	
Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi	
				1	2	3	
4 ●	5	6	7	8	9	10	
11	12 ☽	13	14	15	16	17	
18	19 ○	20	21	22	23	24	
25	26 ☽	27	28	29	30	31	

Takuatsh-pishim <sup>u</sup>							Novembre
Mois où l'automne arrive							
Minashikan	Ushkatsh-atushkan	Nishuau-atushkan	Tetou-tshishikou	Neu-tshishikou	Namesh-tshishikou	Mashtel-atushkan	
Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi	
					1 ●	2	
3	4	5	6	7	8	9 ☽	
10	11	12	13	14	15 ○	16	
17	18	19	20	21	22 ☽	23	
24	25	26	27	28	29	30	

Mitshishu-pishim <sup>u</sup>							Février
Mois où l'aigle à tête blanche réapparaît							
Minashikan	Ushkatsh-atushkan	Nishuau-atushkan	Tetou-tshishikou	Neu-tshishikou	Namesh-tshishikou	Mashtel-atushkan	
Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi	
						1	
2	3	4	5 ☽	6	7	8	
9	10	11	12 ○	13	14	15	
16	17	18	19	20 ☽	21	22	
23	24	25	26	27 ●	28		

Uapikun-pishim <sup>u</sup>							Juin
Mois des fleurs							
Minashikan	Ushkatsh-atushkan	Nishuau-atushkan	Tetou-tshishikou	Neu-tshishikou	Namesh-tshishikou	Mashtel-atushkan	
Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi	
						1	
2	3	4	5	6 ●	7	8	
9	10	11	12	13	14 ☽	15	
16	17	18	19	20	21 ○	22	
23	24	25	26	27	28 ☽	29	
						Mois des aînés	

Ushkahu-pishim <sup>u</sup>							Septembre
Mois où le panache de l'original est à son plus beau							
Minashikan	Ushkatsh-atushkan	Nishuau-atushkan	Tetou-tshishikou	Neu-tshishikou	Namesh-tshishikou	Mashtel-atushkan	
Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi	
						1	
2	3	4	5	6	7	8	
9	10	11	12	13	14	15	
16	17 ○	18	19	20	21	22	
23	24	25	26	27	28	29	
30	31						

Pishimuss							Décembre
Mois le plus court							
Minashikan	Ushkatsh-atushkan	Nishuau-atushkan	Tetou-tshishikou	Neu-tshishikou	Namesh-tshishikou	Mashtel-atushkan	
Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi	
						1	
2	3	4	5	6	7	8	
9	10	11	12	13	14	15	
16	17	18	19	20	21	22	
23	24	25	26	27	28	29	
30	31						

Uinishku-pishim <sup>u</sup>							Mars
Mois de la marmotte							
Minashikan	Ushkatsh-atushkan	Nishuau-atushkan	Tetou-tshishikou	Neu-tshishikou	Namesh-tshishikou	Mashtel-atushkan	
Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi	
						1	
2	3	4	5	6 ☽	7	8	
9	10	11	12	13	14 ○	15	
16	17	18	19	20	21	22	
23	24	25	26	27	28	29	
30	31						



Kutak meshkanau tutakanu tshé uluipalīnanuatsh anitshé 169 meshkanau ka itushlsh, e iu mīshauapealitakanu lnussī kie nete katshimītanīsh nanaku pakassun atusseun.

Construction d'une nouvelle route d'accès direct à la route régionale 169, au cœur d'un futur quartier industriel et commercial situé dans l'agrandissement d'Innusi.



Pekuakamiulnuatsh tshetshi etatu alu milu-ilniutau, nanaku metueuna tshika mīshīuepalitakanīlu tshetshi metuehakanīlu.

Nouvelles infrastructures sportives et récréatives pour les saines habitudes de vie des Pekuakamiulnuatsh.



Alu tshika pushupalaatsh kie tshika milu-ulitshishenamaatsh tan eishpash pakutatatau kie tshishelītakau mekatsh tshimītanīsh pakassiuna ka eishi mīshīue nanatshīhikanīsh apīlīlītamun pakassun.

Implication et expertise dans la réalisation de divers projets d'énergie verte.



Nīlīnu-aimun, nīlīnu-aitun, nītashīnehīkun : Pekuakamiulnuatsh utīlīnu-aitunuau alu tshika mīshīen tshé ulitshishīnakanīsh e aitunuauatsh kie e ashu pashīnakanīsh.

Nīlīnu-aimun, nīlīnu-aitun, nītashīnehīkun (Ma langue, ma culture, ma fierté) : plusieurs initiatives et activités de transmission culturelle pour les Pekuakamiulnuatsh.

## EISHI TANUATSH | SAISONS

- Shikuan** | Préprintemps  
E shikuanīlīsh, līnuatsh apu tshīnītūtūtū ušām līkashtelū. Chez les Pekuakamiulnuatsh, il existe une cinquième saison, shikuan, qui se situe entre l'hiver et le printemps, entre le début et la fin du dégel. C'est un moment où les activités traditionnelles sont soumises aux volontés de la nature.
- Milushkamu** | Printemps  
Nipin | Été  
**Takuatshin** | Automne  
**Pipun** | Hiver
- Nītu-shīpanu** | Chasse aux oiseaux migrateurs  
**Kussanun** kie maushīnanun | Pêche et cueillette  
**Nītu-mūshuanun** | Chasse au gros gibier  
**Tshīshulakanīshanun** | Trappe

## PEIK<sup>u</sup> MINASHTAKAN TSHISHIK<sup>u</sup> | JOURS DE LA SEMAINE

- Minashikan** | Dimanche - Le jour où l'on honore les éléments de la nature donnés par le Créateur
- Ushkatsh-atushkan** | Lundi - Premier jour de travail
- Nishuau-atushkan** | Mardi - Deuxième jour de travail
- Tetou-tshishikou** | Mercredi - Le milieu de la semaine
- Neu-tshishikou** | Jeudi - Quatrième jour
- Namesh-tshishikou** | Vendredi - Le jour où l'on mange le poisson
- Mashtel-atushkan** | Samedi - Dernier jour de travail

## LÉGENDE

- ☽ Premier quartier
  - Pleine lune
  - ☾ Dernier quartier
  - Nouvelle lune
- 18
- Jour de paie (souligné)  
Congé de Pekuakamiulnuatsh Takuhikan (orange)

Pekuakamiulnuatsh Takuhikan  
1671, rue Ouaïtchouan  
Mashtēiatsh (Québec) G0W 2H0  
Téléphone : 418 275-2473  
Courriel : info@mashtēiatsh.ca  
www.mashtēiatsh.ca

